

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection PARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI<sup>e</sup> siècle apparentés au \*Trésor des joyeuses inventions\*](#)[Collection ŒUVRE : Jardin de plaisir et fleur de rhétorique](#)[Collection Édition : 1501c. - Jardin de plaisir et fleur de rethoricque - Vérard](#)[Item\[1501c\\_Jardinplais\\_Verard\]](#) Ma doulce Dame en qui j'ay ma fiance

## [1501c\_Jardinplais\_Verard] Ma doulce Dame en qui j'ay ma fiance

### Présentation générale du poème

Titre de la pièce Autre Balade.

Incipit non modernisé Ma doulce dame en qui j'ay ma fiance

### Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

1 Fichier(s)

### Présentation de l'exemplaire

Formatin-2

Imprimeur-libraire [Vérard, Antoine]

Date 1501c

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé l'exemplaire <https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb33440286d>

Type de numérisation Numérisation totale

### Emplacement du poème

Rang dans le recueil n° 472

Folio t4v

Présentation typo-iconographique Pas d'illustration

### Informations sur la notice

Contributeur(s) Parra, Marine

Éditeur Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Source gallica.bnf.fr / BnF

Notice créée par [Équipe Joyeuses Inventions](#) Notice créée le 03/02/2018 Dernière modification le 04/11/2021



### **Autre balade**

Vostre personne e affin de me Banter  
Desire amoureux et auoir le plaisir  
De Vostre honneur que ie Dueil haust mōter  
Auquel ie prie que le puisse seruir

Prince damours Dueillez moy expulcer  
Enuers la belle pour son serf retenir  
Que son honneur si me Dueille auancer  
Auquel ie prie que le puisse seruir

### **Autre balade**

**M**A douce dame en q̄ iay ma fiance  
Comadez moy tout ce q̄l vo⁹ plaira  
du tout me metz en Vostre obeissance  
et loysalmēt mon cuer vo⁹ seruira  
A tousiours mais et vous obeira  
Comme ma dame maistresse et souueraine  
Et sil vous plaist scauoir comment me va  
Je meurs de soif aupr̄es de la fontaine

Qui estant belle et de si grant plaisirance  
Quau Bay parler amoure la denisa  
A sa figure/a sa droicte ordonnance  
Si bien la fist et bien lymagina  
Que nul grant bien mettre ny oublia  
Tout bien y est/et si est tousiours plaine  
Mais ie ny puis puser/et pour cela  
Je meurs de soif aupr̄es de la fontaine

By ay trouue vne haie et deffense  
Que male bouche auoit faict pieca  
Dng mur pa quon appelle myrsance  
Que ialousie et danger maconna  
Refus ma dit que ie ny viendray ia  
Et quil en est le maistre capitaine  
Jusques a tant que pitie reuendra  
Je meurs de soif aupr̄es de la fontaine

### **Autre balade**

**M**Ucunes gens se vont esmerueillant  
Comment celle q̄ tāt aymer souloie  
Ne fait de moy ne chere ne sēblant  
Na quoy il tiēt se la coulpe est moye  
Du selle a fait chose quelle ne doye  
Mais a tous ceulx respons et certifie  
Delle me loe et moult la remercie  
Des grans plaisirs quou temps passe ma fais

### **Autre balade**

Dung pain manger/vous scauez il ennuye  
Je nen dy plus/du remenant me tais

Que ne luy fis en iour de mon vivant  
Ne elle a moy fors que plaisir et ioye  
Et si mamoit ce disoit elle autant  
Comme helaine auoit p aris de troye  
Certainement ce seroit ma folie  
Mais son boulloit presentement nest mie  
De me monstre quelle mayme iamais  
Pour ce quelle est ailleurs embesongnie  
Je nen dy plus du remenant me tais

Si ne scauoit nulluy plus suffisant  
Delle et de moy ie congnois bien monnoye  
Et si ay deu autre foiz de grant temps  
Quelle scet bien la belle simple et cope  
Quant il est temps et damours se pouruope  
Et que souuent fault changer compaignie  
A dire voir pour si grant courtoisie  
Complainte Beulq a tous pour auoir paie  
Nul ne sen va escondit qui la prie  
Je nen dy plus du remenant me tais

Pour ce mandez que chascun herault crie  
La grant largesse et lamoureuse vie  
De la belle qui ne maymera mais  
Du se cest Bay/ou se cest menterie  
Je nen dy plus du remenant me tais

### **Autre balade**

**M**E suis baigne du vēt d'aduersite  
Jusquen la mer de tribulation  
Batu des flotz de grant necessite  
Loingtain du port de consolation  
Pres du peril de tribulation  
Tout tormente de rigoreuse ouïe  
Cōble dēnuy/triboule de souffrāce France  
Que nul ne deust mon party alouer  
Ny moste foy ie pers mon esperance  
Je ne scay plus a quel saint ma douer

Bien dire puis soubz benedicte  
Quenuoie suis a dissimulation  
Besoing ouure luy de mendicite  
Pour faire mon habitacion  
Pourtant se suis de strange nation  
Ce nest pas cause ne raison napparence